



GEMEINDEZEITUNG

# HOFKIRCHEN

Amtliche Mitteilungen  
der Gemeinde Hofkirchen

zugestellt durch österreichische Post

09|2021-Sep

[www.hofkirchen.info](http://www.hofkirchen.info)

[gemeinde@hofkirchen-traunkreis.ooe.gv.at](mailto:gemeinde@hofkirchen-traunkreis.ooe.gv.at)

## Der etwas andere Schulstart

Siehe Seite 2.

## Spatenstich - Sanierung und Zubau der VS

Siehe Seite 4.

## Aus dem Inhalt

2	Frau Direktorin Riener berichtet
3	Der Bürgermeister am Wort
4	Einladung der Gesunden Gemeinde
5	Bericht vom Sommerkindergarten
6	Einladung zum Männerturnen
7	Tips & Termine
8	Das Wort zum Sport
9	Die Sektion Tennis berichtet ...
10	Neues aus der Bücherei
11	Wildbret Linz-Land
12	Lehrlingsmesse

Foto: Gemeinde

Redaktionsschluss für die Oktober-Ausgabe: 08.10.2021

Artikel werden nur in doc. oder pdf. und Fotos mit mind. 300 dpi angenommen.

E-Mail: [zeitung@hofkirchen-traunkreis.ooe.gv.at](mailto:zeitung@hofkirchen-traunkreis.ooe.gv.at)

Eigentümer, Herausgeber und Verleger:  
Gemeindeamt Hofkirchen im Traunkreis  
Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Thomas Berger



# Der etwas andere Schulstart

Liebe Hofkirchnerinnen und Hofkirchner!

Dieses Schuljahr starten wir in den Räumlichkeiten der Gemeinde Hofkirchen, da unsere alte Schule renoviert und erweitert wird.

Wir freuen uns sehr, dass es möglich gemacht wurde, die Schule an einem gemeinsamen Standort unterzubringen, was bei 6 Klassen nicht selbstverständlich ist. Dafür bedanken wir uns recht herzlich bei Bürgermeister Thomas Berger, Vizebürgermeisterin Isolde Resch, Amtsleiter Josef Schwödiauer und natürlich bei all jenen, die auf ihre Räumlichkeiten verzichten und dies damit möglich gemacht haben.

Besonders bedanken möchte

ich mich bei Herrn Thiel, Herrn Neuzil und Herrn Bergmayr, die gemeinsam mit den von der Gemeinde engagierten Arbeitern die gesamte Schule innerhalb kürzester Zeit ausgeräumt und in den neuen Räumlichkeiten wieder fachgerecht aufgebaut haben, so dass wir Ende Juli bereits fast alles wieder an den richtigen Plätzen hatten und die Kinder nun in wunderschöne Klassen „einziehen“ können.

Weiterers möchte ich mich bei Herrn Leblhuber bedanken, der sich darum gekümmert hat, dass die Bücherei binnen weniger Tage ausgeräumt und im Pfarrsaal wiederaufgebaut wurde, so dass wir auch diesen Raum noch Anfang August in Ordnung bringen konnten. Vielen lieben Dank an alle

Helfer!

Herzlicher Dank gilt auch meinen Kolleginnen, die bis Ende Juli stets zur Stelle waren, damit dieser Umzug reibungslos ablaufen konnte und wir nun in einer fertigen Schule starten können.

Dieser Umzug macht wieder einmal deutlich, was alles geschafft werden kann, wenn man nur die Ärmel hochkrepelt und zusammenhilft.

In diesem Sinne freue ich mich auf das bevorstehende Schuljahr und wünsche Ihnen allen eine gute Zeit!

*Evelyn Riener*  
Schulleitung d. VS Hofkirchen

*Fotos: VSHofkirchen*



## Bürgermeister Thomas Berger Zukunft Hofkirchen!

Liebe Hofkirchnerinnen und Hofkirchner!

Viel Gutes ist in den letzten 6 Jahren geschehen.

Auf der Straße fragen mich die Bürgerinnen und Bürger oft, welche weiteren Projekte geplant sind.

Aus meiner Sicht ist für das **Trinkwasser** eine Verbindung mit Losensteinleiten zu errichten, damit wir für alle Fälle ein weiteres Standbein haben. In weiterer Folge soll die **Errichtung eines zusätzlichen Brunnens** verwirklicht werden. Die ersten Gespräche dazu habe ich bereits geführt. Nicht aus den Augen verlieren darf man auch die **Sanierung des Gemeindeamtes** samt Bauhoftrakt sowie den **Ausbau und die Sanierung der Horträume**.

Die **Dorfplatzgestaltung**, neue Räumlichkeiten für den **Musikverein**, ein **Generationenpark** auf der Pfarrwiese, ein **Jugendraum**, die Erschließung einiger **Bauparzellen** für Hofkirchner Familien, **Kanalsanierungen**, ein weiteres **Rückhaltebecken** für den Ableitungskanal - man sieht, für den nächsten Gemeinderat wartet schon wieder viel Arbeit. Wir sind zwar eine finanzschwache Gemeinde, wir konnten aber trotz vieler Investitionen für neue Vorhaben Rücklagen bilden.

Um zukünftig in Hofkirchen wieder etwas weiterzubringen wird man aber als Kommunalpolitiker nach wie vor Kompromisse eingehen müssen. Die Vergangenheit

hat uns mit der Sanierung und dem Zubau zur Volksschule gezeigt, dass sich dies oft sehr schwierig gestalten lässt. Es gibt viele Ideen und verschiedene Meinungen. Schlussendlich muss man aber Vor- und Nachteile abwägen, um dann zumindest zu einem mehrheitlichen Ergebnis zu kommen, sonst „verzettelt“ man sich und es kommt dann zum Stillstand.

Persönlich freut es mich, dass in der kommenden Legislaturperiode viele neue und auch junge Bürgerinnen und Bürger mitarbeiten möchten. Die jüngere Generation hat oft neue Ideen und andere Wünsche. Das tut unserem l(i)ebenswerten Hofkirchen sehr gut. Nicht umsonst heißt ein Sprichwort „Wer die Jugend hat, hat die Zukunft“.

Dieses Sprichwort trifft gerade in unserer Gemeinde zu - wir sind ja (derzeit) die „jüngste“ Gemeinde im Bezirk.

Ich wünsche ALLEN Fraktionen für die bevorstehende Wahl alles Gute. Ich freue mich schon auf die zukünftige Zusammenarbeit in den Ausschüssen.

### **Bitte macht von eurem Wahlrecht gebrauch!**

Nach der Wahl am 26. September wird dann mit dem Bezirkshauptmann, Herrn Hofrat Mag. Manfred Hageneder das Datum für die **konstituierende Sitzung** (erste Zusammenkunft mit Angelobung aller Mandatäre) festgelegt. Diese Sitzung ist öffentlich und kann, wenn es die Coronaregeln zulassen, von allen Bürgerinnen und



Bgm. Thomas Berger

Bürgern besucht werden. Bis dahin bleibe ich noch im Amt.

Der Abbruch des sog. „Hiesmayrhauses“ und des Zubaus der Volksschule ist bereits erfolgt. Über 80 % der Gewerke für die Sanierung samt Zubau wurden bereits vom Generalübernehmer ausgeschrieben. Wir liegen preislich sehr gut, sodass noch im heurigen Herbst mit dem Bauvorhaben begonnen werden kann.

Vor kurzem wurde im Beisein der Landeshauptmann-Stellvertreterin Christine Haberlander, dem Landtagspräsidenten Wolfgang Stanek, der Landtagsabgeordneten Helena Kirchmayr, Vertreter der WSG und der Gemeinde und allen voran der Gemeindevorstand der Spatenstich durchgeführt (siehe das Foto auf Seite 4).

Wie mir die Direktorin Evelyn Riener mitgeteilt hat, läuft der Schulbetrieb im Gemeindezentrum sehr gut.

Somit wünsche ich den Schülerinnen und Schülern einen guten Start und uns allen eine schöne Herbstzeit. Bleibt gesund!

*Euer Thomas*

# Spatenstich erfolgt



Foto: Herbert Resch

Am 25. August 2021 fand im Beisein der Bildungslandesrätin - Landeshauptmann-Stellvertreterin Christine Haberlander der Spatenstich für die Sanierung samt Zubau zur Volksschule statt. Das Projekt wurde vielseitig diskutiert.

Etliche Anregungen, auch aus der Bevölkerung werden in dieses, für Hofkirchen große Projekt weitgehend einfließen.

## Einladung zum Vortrag der Gesunden Gemeinde

„Immunstark - fit und gesund mit richtiger Ernährung“



**Am Donnerstag, 07.10.2021 um 19 Uhr im Gemeindezentrum-Foyer**

Ernährung als Immunbooster?

Tatsächlich kann jede/jeder von uns dazu beitragen, die Abwehrkräfte auf kulinarische Art und Weise aktiv zu stärken.

Welche Lebensmittel können sich positiv auf das Immunsystem auswirken?

Brauchen wir dazu exotisches Superfood?

In diesem Vortrag erhalten Sie viele Tipps, die leicht in die Praxis umzusetzen sind.

**Referentin:** Voglsam Martina, Diätologin



**Anmeldung:** erforderlich bis **Do. 30.09.2021**  
unter 07225/7272-13 oder [Birklbauer@hofkirchen-traunkreis.ooe.gv.at](mailto:Birklbauer@hofkirchen-traunkreis.ooe.gv.at)

**Unkostenbeitrag:** freiwillige Spende

**Dauer:** ca. 2 Stunden

Auf Ihr Kommen freut sich  
das Team der Gesunden Gemeinde

**Gesundes**



## Der Gelbe Sack - Bitte beachten!!!

Einmal im Jahr (im Herbst) erhalten Sie eine Rolle mit Gelben Säcken (13 Stück).

Wenn diese Rolle aufgebraucht ist, bekommen Sie weitere Säcke kostenlos bei Ihrem Gemeindeamt. Für die Sammlung dürfen auch andere transparente (durchsichtige) Säcke verwendet werden.

Schwarze, blaue oder sonstige undurchsichtige Säcke und Säcke

mit hohem Fehlwurfanteil (z.B. Restmüll, Abfälle, die keine Ver-

packung sind) werden nicht mitgenommen.



## Sommerkindergarten

# Gemeindeübergreifender SommerKIGA ein voller Erfolg

Hargelsberg/Hofkirchen/Kronstorf/Niederneukirchen. 50 Kinder (aus vier unterschiedlichen Gemeinden) besuchten im August den Sommerkindergarten. In Kooperation mit dem OÖ Familienbund haben die Gemeinden Hargelsberg, Hofkirchen, Kronstorf, Niederneukirchen auch heuer das vielseitige Angebot im Bereich der Kinderbildung und -betreuung um diese Betreuungsform erweitert.

„Nachdem manche Eltern aufgrund von Corona heuer schon im Frühjahr ihren Urlaub auf-

brauchen mussten, war es den Gemeinden wichtig, dieses Service, wenn auch unter strengeren Auflagen, anbieten zu können“, so die Bürgermeister Christoph Lichtenauer (Hargelsberg), Thomas Berger (Hofkirchen/Trk), Christoph Gallner (Niederneukirchen) und LAbg. Christian Kolarik (Kronstorf) im Einklang. Gemeinsam statteten Sie dem Sommerkindergarten in Firsching einen Besuch ab.

Die Öffnungszeiten sind exakt auf den Bedarf der Familien ab-

gestimmt. Zudem wird der Sommerkindergarten im Rahmen einer alterserweiterten Form angeboten, sodass sowohl Kinder unter 3 Jahre, Kindergartenkinder und auch Volksschulkinder (in zwei Gruppen) eine qualitativ hochwertige Ferienbetreuung nutzen können.

Die Bürgermeister freuen sich darüber, dass der Sommerkindergarten bereits seit einigen Jahren ein fixes Angebot in den Gemeinden ist. Die Vereinbarkeit von Familie und Beruf wird dadurch wesentlich erleichtert.



Foto: Stadlbauer

Herbst/Winter:

## Die GESUNDE GEMEINDE informiert:



### MÄNNERTURNEN

Die Gesunde Gemeinde Hofkirchen lädt ein zur gemeinsamen, wöchentlichen **„Konditionsschinderei“** im Gemeindezentrum (Turnsaal).

Gemeinsam steigern wir unsere persönliche Fitness und Mobilität, mit Übungen aus den Bereichen Cardio & Functional-Training, Crossfit, Zirkeltraining und Bodyweight Übungen.

**Start: Dienstag 05. Oktober 2021**

**Jeden Dienstag ab 19.00 Uhr**

Trainingsübungen und Trainingsdauer werden angepasst an das gültige COVID-Präventionskonzept.

Wir hoffen auf euer zahlreiches Kommen.

#### Dieter

Dipl. Bodyvitaltrainer

Veranstalter ist die Gemeinde Hofkirchen im Traunkreis.



#### Sozialdienst - Hofkirchen

Liebe Freunde von „Kumm her, samma mehr“: Diese monatliche Veranstaltung wird bis auf weiteres ausgesetzt.

Bleibt gesund - liebe Grüße  
*Hanni*

## Höhere Grundsteuer?

Bis zum Jahr 2012 konnte man noch unter bestimmten Voraussetzungen bei der Gemeinde um eine 20-jährige Befreiung der Grundsteuer ansuchen (wurde per Landesgesetz abgeschafft). Die bestehenden Befreiungen vor dieser Zeit haben bis zum Ablauf des 20sten Jahres ab Antragstellung noch Gültigkeit. Ist diese Frist abgelaufen, zahlt man dann die dem Einheitswert zugrundeliegende

Grundsteuer, welche das Finanzamt berechnet.

Eine andere Ursache für eine plötzlich höhere Grundsteuer kann ein Zu- oder Umbau am bestehenden Objekt sein. Bei jedem Bauvorhaben bekommt die Bewertungsstelle des Finanzamtes ein Planexemplar. Meldet der „Bauherr“ dieses Bauvorhaben am Gemeindeamt schriftlich als fertiggestellt, so muss diese Fertig-

stellung von der Gemeinde dem zuständigen Finanzamt weitergeleitet werden.

Die Grundsteuer wird dann vom Finanzamt angepasst.

Für weitere Fragen, soweit dies die Gemeinde betrifft stehen Stefanie Koger und ich natürlich gerne zur Verfügung.

*Thomas Berger*

*Das neue Kursprogramm der VHS Linz-Land ist da.*

## **Voller Optimismus in den Herbst!**

**Nach einem turbulenten Jahr startet die Volkshochschule mit dem neuen Herbstprogramm.**

„Die beständige Treue und die vielen positiven Rückmeldungen unserer TeilnehmerInnen, die uns im herausfordernden letzten Jahr erreichten, haben mich bestärkt und motiviert, das nun vorliegende bunte Herbstprogramm zu erstellen. Ich freue mich besonders, den HofkirchnerInnen ab Herbst 2021 neue Themen wie beispielsweise Step Aerobic, Korbflechten oder auch Räuchern bieten zu können und hoffe auf zahlreiche InteressentInnen. Aber keine Sorge, bewährte Kurse wie Yoga, Body Workout und smovey gibt's natürlich auch wieder.“

Seit 1. August ist das umfangreiche Kursangebot online unter [www.vhsooe.at](http://www.vhsooe.at) zu finden. Hier können sich Interessierte auch gleich anmelden. Selbstverständlich stehe ich auch persönlich für Beratungen zur Verfügung und nehme gerne Kursbuchungen entgegen.

Die gedruckten Programmhefte wurden Ende August per Post an die Kund/-innen der letzten Jahre verschickt und können gerne kostenlos unter [programm@vhsooe.at](mailto:programm@vhsooe.at) bzw. telefonisch unter 0732-661171 angefordert werden. Auch liegen Kurshefte im Gemeindeamt auf.

### Kontakt:

Ursula Wellenberger  
Leitung VHS Hofkirchen  
E-Mail: [Hofkirchen@vhsooe.at](mailto:Hofkirchen@vhsooe.at)  
Tel.: (0676) 84 55 00 354



Es gelten die jeweils gültigen Corona-Präventionsmaßnahmen!

## **TIPPS & TERMINE**

- 26.09.21: Landtags-Gemeinderats- und Bürgermeisterwahl, 07.30 bis 14.00 Uhr
- 27.09.21: Bauberatung/Bauverhandlung (Vor Anmeldung notwendig 07225/7272-21)
- 02.10.21: Bundesweiter Zivilschutz - Probealarm ab 12.00 Uhr
- 03.10.21: Erntedankfest, 09.00 Uhr - Treffpunkt am GZ-Parkplatz
- 05.10.21: Gesunde Gemeinde: Start - Männerturnen, 19.00 Uhr
- 07.10.21: Vortrag der Gesunden Gemeinde - Immunstark im GZ-Foyer, 19.00 Uhr
- 15.10.21: Pfarrgemeinderatssitzung, 19.30 Uhr
- 16.10.21: Firmstart für alle Firmlinge, 09.00 Uhr
- 17.10.21: Kinderkirche in der Pfarrkirche, 10.15 Uhr



## SPORTUNION HOFKIRCHEN

**Das Wort zum Sport**

**Es geht sportlich weiter aufwärts! Alle Sektionen mit Spiel- und Meisterschaftsbetrieb sind gut und teilweise äußerst erfolgreich aus der COVID-Pause gekommen.**

Für die Verantwortlichen der Sportunion Hofkirchen ist es eine Freude berichten zu können, dass es nun auch sportlich wieder aufwärts geht und dass tolle Erfolge eingefahren werden.

Dem Tennis-Herrenteam in der Allgemeinen Klasse ist es als Tabellenzweiter der 2. Klasse Ost B gelungen, in die 1. Klasse aufzusteigen.

Die Fußballmeisterschaft hat für die Kampfmannschaft ebenfalls sehr erfolgreich begonnen. Nach drei Spielen rangiert sie auf einem Spitzenplatz in der 1. Klasse Ost.

Besonders erfreulich ist der Umstand, dass nun im Herbst 2021 und Frühjahr

2022 das von vielen lange ersehnte Eltern/Kind- und Kinderturnen wieder durchgeführt werden kann.

Die Verantwortlichen der Sektion Stock freuen sich – wie auch alle anderen Sektionen – über einige neue Mitglieder aller Altersklassen.

Mit großem Bedauern müssen wir bekannt geben, dass in der letzten Vorstandssitzung beschlossen wurde, das Oktoberfest 2021 nicht durchzuführen. Da derzeit nicht gesagt werden kann, ob und unter welchen Bedingungen im Oktober eine derartige Großveranstaltung überhaupt durchgeführt werden kann, ist der Vereinsführung das wirtschaftliche Risiko und der jedenfalls zu erwartende COVID-bedingte Mehraufwand zu groß. Deswegen ist ein Durchführen der Veranstal-

tung heuer nicht zu rechtfertigen.

Wir freuen uns jedoch schon jetzt auf die 50-Jahr-Feier der Sportunion Hofkirchen, welche dann hoffentlich ohne Risiko am ersten Juli-Wochenende 2022 auf der Sportanlage stattfinden wird.

Wir laden Sie – speziell aber die neu zugezogenen Hofkirchnerinnen und Hofkirchner – ein, sich im Rahmen der Sportunion Hofkirchen sportlich zu betätigen. Jedenfalls freuen sich die Teams all unserer Sektionen über einen Besuch bei deren Heimspielen. Bleiben oder werden Sie sportlich!



KommR Gerhart Zehetner, MSc MBA  
Geschäftsführender Präsident  
0664 336 8 336



## SEKTION FUSSBALL

**Mit dem ersten Meisterschaftsspiel (5:2 Heimsieg gegen Spital) ging auf Funktionärebene eine lange und sehr erfolgreiche Ära zu Ende.**

Stolze fünf Jahre lang wurde die Sektion Fußball vor allem von einer Person geleitet und geführt. Mit sehr viel Herzblut und enormem Zeitaufwand hat Hochrieser Walter als sportlicher Leiter und „Walter-Für-Alles“ Großartiges für unsere Kicker, die Mannschaft und die Sektion geleistet.

Unter seiner Führung stiegen 2016 seine Jungs, wie er sie gerne nennt, auf. Seitdem ist die Union Hofkirchen erstklassig.

Neben seiner Funktion als sportlicher Leiter hat Walter aber auch noch viele andere Aufgaben übernommen:

Er hat mit Zehetner Katharina eine Organisation und ein Team für die Kantine aufgebaut, sodass die Sektion Fußball ein Budget für die erste Klasse auf die Beine stellen konnte.

In der Coronazeit hat er gemeinsam mit Koger Ernst jun., Obmann Zehetner Gerhart und mit großer Unterstützung des zweiten Präsidenten Graspon Ernst, die Infrastruktur unserer Anlage nachhaltig verbessert.

Immer wieder hat er für seine Jungs unvergessliche Abende organisiert und mit seinem positiven Schwung die Akkus aufgeladen. Für dieses tolle Engagement haben sich die Spieler bei



*Walter Hochrieser nimmt Abschied. Er blickt gemeinsam mit seinen „Jungs“ auf eine zwar aufwändige, aber dennoch sehr schöne und erfolgreiche Zeit zurück.*

ihm und seinem Team – neben Zehetner Katharina und Koger Ernst auch noch Himmelfreundpointner Herbert – bedankt und eine Kleinigkeit zurückgeben (siehe Foto oben).

Seit Juli wird die Sektion Fußball von einem neuen Team geleitet: Berghuber Josef, Jetzinger Thomas, Machreich Michael und Müller Jürgen kümmern sich abseits vom Rasen um die Anliegen der Kicker.

Auf dem Rasen werden diese weiterhin von unserem Champions-League-Trainer Elmo Omeragic betreut. Ihm zur Seite stehen einige neue Trainer aus Hofkirchen: Buchberger Mario, Kehrer Sandro, Unger Alex und Rechberger Josef. Die Arbeit des neuen Trainerteams zeigte zum Saisonstart erste Früchte. Nach drei Runden rangieren wir mit zwei Siegen und einem Unentschieden auf dem hervorragenden zweiten Platz.

*Michael Machreich | Team Fußball*

**SEKTION TENNIS**



**AUSNAHMEJAHR 2021**

Liebe Hofkirchnerinnen und Hofkirchner!

Sport ist in diesen Zeiten wichtiger denn je. Um die jeweiligen Sportarten ausüben zu können, muss man voraussetzen können, dass die jeweiligen Sektionen gut strukturiert arbeiten und somit den Sektionsmitgliedern einen normalen Spielbetrieb gewährleisten können. Seit COVID-19 ist jedoch vieles anders. Es mussten personelle Veränderungen vorgenommen werden. Deshalb möchten wir auf diesem Weg unsere Strukturen vorstellen und Euch über die Saison 2021 berichten.

**Jugendtennis**

Es freut uns besonders, dass es uns durch das persönliche Engagement unserer Kinder- und Jugendbeauftragten gelungen ist, so viele junge Menschen für den Tennissport begeistern können. Durch das erweiterte Angebot wie Jugendtraining, Tennis-Camp und das Spielen mit professionellen Trainern stieg die Nachfrage immer mehr.

Erstmalig waren wir in der Lage in einer Saison drei Jugendmannschaften zu stellen:

- Team KIDS Hofkirchen 1 – U 10
- Team KIDS Hofkirchen 2 – U 10
- Team GREEN Hofkirchen 1 – U 14\*

\* Zur Zeit und bis zum 25. September wird bei der U 14 noch Jugend-Meisterschaft gespielt.



*Spiel und Spaß gehören zusammen. Jugend- und Nachwuchsbeauftragte der Sektion Tennis sind Sandra Traint, Sascha Baumgartner und Josef Birklbauer.*

**Interims-Team der Taskforce 2021**

- Finanzen und Rechtswesen
- Josef Birklbauer..... 0676 5559862
- Finanzen, technische und elektrische Instandhaltung
- Heinz Traint..... 0664 9690764
- Anmeldung, Koordination neue Mitglieder, Jugendkoordination
- Sandra Traint ..... 0664 1437599
- Sascha Baumgartner ..... 0664 8596590
- Tennis Administration
- Josef Birklbauer jun..... 0676 3807132
- Eric Gottenhuber..... 0676 9300115
- Medien und Marketing
- Eric Schopf ..... 0699 19082264

Mit 180 Mitgliedern und 3 Plätzen sind wir aktuell am Limit und können seit 2020 leider keine neuen Mitglieder aufnehmen.

**Meisterschaftsmannschaften**

Ein Blick auf die Platzierungen in den allgemeinen Ligen

Herren 1 - Allg. 2. Klasse Ost	2. Platz
	<b>FIXAUFSTEIGER in die 1. Klasse</b>
Herren 2 - Allg. 3. Klasse Ost	5. Platz
Senioren S 35 - Bezirksklasse Ost	2. Platz
Senioren S 35 - Bezirksklasse Ost	9. Platz
Herren Hobbycup 6,5 - Klasse Ost	<b>MEISTERTITEL</b>
Herren Hobbycup 8,0 - Klasse Ost	<b>MEISTERTITEL</b>

Wir haben bereits tolle Erfolge erzielt und vor wenigen Wochen den Aufstieg unserer Mannschaft Herren 1 gefeiert. Seit Beginn der Aufzeichnungen war Tennis Hofkirchen bisher noch nie erstklassig – es wartet also eine spannende Saison 2022 auf unsere Jungs.

Auch im Hobby-Cup hat sich Tennis Hofkirchen sehr gut etabliert. In beiden Bewerben konnten wir den Meistertitel holen und haben das natürlich gebührend gefeiert.

Wir gratulieren auf diesem Weg nochmals all unseren Meisterschaftsspielern!

Ein Danke auch an all unsere Mitglieder, Helfer\*innen und Unterstützer\*innen, die in dieser herausfordernden Zeit ihren Beitrag leisten.

*Das Team der Taskforce 2021*

## Neues aus der Bücherei:



Die Bücherei ist in den **Pfarrsaal** übersiedelt und darf Sie mit **14. September 2021** in den neuen Räumlichkeiten begrüßen!

Wir haben neue Öffnungszeiten:

**Dienstag: 17 - 19 Uhr**

**Donnerstag: 17 - 19 Uhr**

**Ab Oktober: Freitag – wenn Schulklassen kommen (2 x pro Monat): 08:30 – 11:00 Uhr**

(Die Freitage, an denen geöffnet ist, entnehmen Sie bitte dem Aushang bzw. auf unserer Homepage)

Sie erreichen uns unter unserer neuen E-Mail Adresse: [Buecherei4492@gmail.com](mailto:Buecherei4492@gmail.com)

Die neue Telefonnummer der Bücherei wird rechtzeitig bekannt gegeben.

Es erwarten Sie einige Neuerscheinungen:

**Joy Fielding - Home, sweet home** (Der neueste Roman der Bestseller-Autorin)

**Amanda Gorman - The Hill we climb** - zweisprachige Ausgabe (Die junge Dichterin begeisterte ein Millionenpublikum bei der Amtseinführung Joe Bidens)

**Franziska Böhler - I'm a Nurse** (Tatsachenbericht über den Alltag einer Krankenschwester)

**Monica Gutierrez - Der fabelhafte Buchladen des Mr Livingstone** (Roman)

**Sigrid Nunez - Was fehlt dir** (ein heiterer Roman, der leicht und schwerelos die Fragen „Abschied und Tod“ behandelt)

Vorschau:

Nach jetzigem Stand planen wir für **Sonntag, 14. November 2021** unsere Buchausstellung. Details werden noch rechtzeitig bekannt gegeben.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch! Lernen Sie die Bücherei im Pfarrsaal kennen, wenn es die Corona-Maßnahmen erlauben, gerne auch bei einem Kaffee in unserer gemütlichen Lese-Ecke.

**Weiters suchen wir genau SIE als Unterstützung für unsere Bücherei!**

Um weiterhin zu unseren neuen Öffnungszeiten Dienstag und Donnerstag den Bibliotheksdienst anbieten zu können, möchten wir unser Team verstärken!

Wenn Sie Freude an Büchern und Zeitschriften haben, den Kontakt zu Hofkirchner\*innen intensivieren möchten und fit am Computer sind, dann werden Sie Teil unseres Teams.

Bei Interesse und Rückfragen steht Ihnen Frau Denise Schwaiger (0699 172 62600) sehr gerne zur Verfügung!

**Schau vorbei und sei dabei – Wir freuen uns auf Sie!**

*Ihr Bücherei-Team*

LINZ LAND  
**wildbret**

**Genussland**  
Oberösterreich

JÄGERGEMEINSCHAFT HOFKIRCHEN im TRAUHREIS  
**JGH**  
www.jagd-hofkirchen.at

## WILDBRET-BESTELLUNG

Ab September gibt es wieder zartes Rehfleisch,  
frisch, gut abgelagert und küchenfertig vakuumiert.

Ihre Bestellung richten Sie bitte an:

**Mag. Sepp Nöbauer**, 0664 5804576, j-noebauer@linznet.at

**Ing. Chr. Ömer**, 0660 7373544, christophoe@gmx.at

Oder bei einer Jägerin, Jäger aus Hofkirchen



Foto: S. Nöbauer

## JAGEN – KOCHEN – ESSEN

Die wilde Genussmappe von der Region für die Region!

**Mehr als 50 Rezepte von Reh, Hase, Fasan im ansprechenden Layout.**

Wir arbeiten daran. Erhältlich ab Oktober 2022.



Mit Unterstützung von Bund, Land und Europäischer Union

Bundesministerium  
Landwirtschaft, Regionen  
und Tourismus

LE 14-20



## Tiefgaragenplatz - zu Mieten

In der Franz Sailerstraße 2 wird ein Tiefgaragenplatz vermietet.

Kontakt:

Tel.: 0699 / 17207035

Infos unter 0699/17207035

## Bauberatung

Die nächste Bauberatung (Bauverhandlung) findet am **Montag, den 27. September 2021** statt.

Aufgrund der zeitlichen Beschränkung ist eine Bauberatung/Bauverhandlung nur nach Voranmeldung möglich!

Anmeldung bei  
Bürgermeister Thomas Berger  
07225 7272-21

## Jobbörse

Die Florianer Rechtsanwaltskanzlei sucht für Vollzeit oder Teilzeit (30 Wochenstunden) eine Kanzleikraft bzw. einen Lehrling.

Tel.: 07224 / 4005

Berwerbung an die Florianer  
Rechtsanwaltskanzlei, Marktplatz  
10, 4490 St. Florian oder office@  
florianer-anwaelte.at

## Lerhlingsmesse

Auf in eine neue Herausforderung:

Am **Dienstag, 16. November 2021**, findet bereits zum dritten

Mal die Lerhlingsmesse Linz-Land statt.

Teilnehmer sind Unternehmen aus dem Bezirk, die aktuell Lehr-

linge ausbilden und Lehrstellen zu besetzen haben. Eingeladen sind alle SchülerInnen aber auch SchulabbrecherInnen sowie interessierte Eltern.

## Biomüll in der Winterzeit:

In der kalten Jahreszeit ist das Arbeiten im Freien belastend.

Aber nicht nur der Mensch leidet unter den kalten Bedingungen, sondern auch die Materialien. Kunststoffgefäße werden spröde und die Küchenabfälle frieren an der Behälterwand an.

Die Gefäße können dann oft nur durch kräftige Stöße entleert werden, was schon mehrmals dazu geführt hat, dass die Gefäße gebrochen sind.

Wir haben das Abfuhrunternehmen gebeten, möglichst sorgsam mit den Behältern umzugehen, was uns auch zugesagt wurde. Im Gespräch hat sich aber auch herausgestellt, dass die Behälter vielfach nicht ausgewaschen werden und manchmal schon große

Klumpen an den Biotonnenwänden kleben. Das erschwert natürlich den Entleerungsvorgang erheblich. Sofern Sie es nicht ohnehin schon tun, bitte künftig die Behälter heiß auswaschen, trocknen und mit normalem Zeitungspapier (mehrlagig) Boden und Wand auskleiden.

Für die Vorsammlung in der Küche empfehlen wir die biologisch abbaubaren Biosäcke, die am Gemeindeamt gegen einen geringen Kostenersatz erhältlich sind.



# Biomüll

Rund 50 Aussteller mit 87 verschiedenen Lehrberufen und 300 offenen Lehrstellen werden an diesem Tag vor Ort sein und für Fragen zur Lehrausbildung in ihrem Unternehmen zur Verfügung stehen.

**Termin: Dienstag, 16.11.2021**

**Zeit: 12:00 – 16:00 Uhr**

**Ort: Kürnberghalle, Limesstraße 8-10, 4060 Leonding**

Bei Fragen wenden Sie sich bitte direkt an die WKO Linz-Land unter 05-90909-5450.

